

OPEL VIVARO
RENAULT TRAFIC

09/01 →

Cod. 38201

Cod. 42201

Porte anteriori - Front doors



OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli elettrico.
- 2) Introdurre l'alzacristallo e fissarlo in posizione 1, 2 e 3.
- 3) Eseguire il collegamento elettrico.
- 4) Inserire il vetro nel perno e fissarlo con l'anello elastico in posizione 4.

PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the electric window lift.
- 2) Insert the electric window lift and secure it in the existing holes in pos. 1, 2 and 3.
- 3) Carry out the electrical connections.
- 4) Fix the window by means of the elastic ring in position 4.

OPERATIONS À EXECUTER

- 1) Enlever le lève-vitre électrique.
- 2) Introduire le dispositif électrique et le fixer au moyen des vis 1, 2 et 3.
- 3) Exécuter le branchement électrique.
- 4) Fixer la vitre avec l'anneau élastique en pos. 4.

DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Führen Sie nun den elektrischen Fensterheber in die Tür ein und befestigen ihn mit dem Schrauben in dem Lochern 1, 2 und 3.
- 3) Führen Sie die elektrische Verkabelung.
- 4) Untenlassen Sie den Scheibe zurück und befestigen Sie ihn mit dem elastischen Ring in Pos. 4.